



il Direttore

Al Dott. Giorgio Capasso Responsabile Unico del Procedimento
Al Dott. Giorgio Capasso titolare dei fondi della Convenzione
INOVA
Alla Dott.ssa Maria Concetta Corradino Responsabile dei Servizi
Amministrativi
Alla Sig.ra Anna Maria Pellerito - Ufficio Contabilità
Alla "Gestione WEB"
LL.SS.

Decreto n. 25/2021

OGGETTO: Procedura per l'affidamento della Fornitura di servizio di revisione linguistica articolo scientifico ai sensi dell'art. 36 del D.Lgs. 50/2016 così come derogato dall'art. 1, comma 2 lett. a) del D.L. n. 76 del 16 luglio 2020, convertito nella legge n. 120 del 11 settembre 2020, da effettuarsi con il sistema dell'affidamento diretto su libero Mercato.
CUP: D12I14000220007; CIG: Z9A316C8A7

IL DIRETTORE

VISTO il Decreto Legislativo 29 settembre 1999, n. 381, con il quale è stato istituito l'Istituto Nazionale di Geofisica e Vulcanologia;

VISTA la Legge 27 settembre 2007, n. 165, concernente la "Delega al Governo in materia di riordino degli Enti di Ricerca";

VISTO il Decreto Legislativo 31 dicembre 2009, n. 213, concernente il "Riordino degli Enti di Ricerca" in attuazione dell'art. 1 della Legge 27 settembre 2007, n. 165;

VISTO lo Statuto dell'Istituto Nazionale di Geofisica e Vulcanologia approvato con Delibera del Consiglio di Amministrazione n. 114/2020 del 19 giugno 2020 e pubblicato sul Sito WEB istituzionale (Avviso di emanazione - Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana - Serie generale n. 264 del 24/10/2020);

VISTO il Regolamento di Organizzazione e Funzionamento (ROF) dell'Istituto Nazionale di Geofisica emanato con Decreto del Presidente n. 36/2020 del 22 aprile 2020, approvato dal Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca e pubblicato sul sito istituzionale;

VISTO il Regolamento di Amministrazione, Contabilità e Finanza dell'Istituto Nazionale di Geofisica e Vulcanologia adottato con delibera del CDA n. 145 del 22 Luglio 2020, approvato dal Ministero dell'Università e della Ricerca con nota n. 14974 del 8 Ottobre 2020, emanato con Decreto del Presidente n. 75 del 21 Ottobre 2020;

VISTO il Piano Triennale Integrato per la Performance, la Prevenzione della corruzione e la Trasparenza dell'INGV 2020-2022;

VISTO il D.Lgs. n. 50 del 18 aprile 2016 - Codice dei Contratti Pubblici e ss.mm.ii.;



il Direttore

VISTO il Decreto del Direttore degli Affari del Personale n. 422 del 26/08/2019, prot. n. 12043, di conferimento dell'incarico di Direttore della Sezione da Palermo dell'INGV al Dott. Francesco Italiano a far data dal 01/09/2019 e per la durata di un triennio;

VISTA la relazione presentata dal Dott. Giorgio Capasso in data 19/04/2021 con la quale si manifesta la necessità della Sezione di Palermo di acquisire la Fornitura del servizio di revisione linguistica articolo scientifico dal titolo: "On the complexity of anthropogenic and geological sources of carbon dioxide: Onsite differentiation using isotope surveying";

VISTI gli obiettivi della Convenzione INOVA: "Analisi ed evoluzione dei fluidi provenienti dai pozzi del campo geotermico di Pico Alto (Terceira)", codice CUP: D12I14000220007;

RICHIAMATA la normativa in materia di acquisizioni di lavori, beni e servizi e in particolare il D.Lgs. n.50 del 18 aprile 2016, e ss.mm.ii "Codice dei contratti pubblici" nonché le vigenti disposizioni in materia di contenimento della spesa pubblica;

VISTI gli articoli 35 e 36 del D.Lgs. n. 50 del 18 aprile 2016 e ss.mm.ii.;

CONSIDERATO che, la procedura di che trattasi rientra nell'ipotesi di cui all'art.1, comma 2 lett a) del D.L. n. 76 del 16 luglio 2020, convertito nella legge n. 120 del 11 settembre 2020;

VISTO il D.Lgs n. 218 del 25 novembre 2016 (semplificazione delle attività degli enti pubblici di ricerca ai sensi dell'art. 13 della Legge del 7 agosto 2015 n. 124);

CONSTATATO, conseguentemente, che l'INGV-PA deve dare corso all'iter procedimentale finalizzato all'affidamento riguardante la fornitura del servizio in oggetto;

CONSIDERATA la necessità di procedere ai sensi dell'art. 31 del D.Lgs 50/2016 e ss.mm.ii. alla nomina del Responsabile del Procedimento (RUP) con compiti di vigilanza sulla attività istruttoria per la corretta esecuzione delle attività in argomento;

VISTO il curriculum del Dott. Giorgio Capasso, dipendente in servizio presso l'INGV Sezione di Palermo;

VISTO l'art. 1 comma 450 della legge 296/2006, così come modificato dall'art. 1, comma 130 della legge n. 145/2018 che prevede che vengano sottratti al sistema dell'affidamento tramite strumenti telematici (strumenti Consip, altro mercato elettronico delle SA) tutti gli acquisti di beni e servizi il cui importo è inferiore a Euro 5.000,00;

RITENUTO di dover acquisire n.1 (una) offerta economica;

VALUTATA l'opportunità di rivolgersi ad una società di comprovata competenza tecnico-scientifica, specializzata nell'editing di contenuti scientifici;

VISTA l'offerta economica pervenuta dalla Società SCI EDIT PUBLICATIONS, B-303, Suyog Leher Society Near Sai Maruti Service Kondhwa Budruk Pune, MH 411048, India, di importo pari a US \$ 310,42;

VISTA la direttiva n. 2/2018 del 28/03/2018 prot. 0004429 del 28/03/2018 avente ad oggetto "La verifica sui requisiti dell'aggiudicatario nelle procedure sotto soglia comunitaria";

FATTA salva la verifica del possesso dei requisiti minimi prescritti;

VISTO che l'importo massimo di affidamento è pari a US \$ 310,42;

RITENUTO che l'importo della presente procedura è congruo;

VISTO l'impegno di spesa n. 2364 del 19/04/2021 al capitolo 1.03.02.99.999.01 CUP D12I14000220007 obiettivo funzione 0701.010 centro di costo 0;

DECRETA



il Direttore

- di autorizzare, per le ragioni indicate in premessa, ai sensi dell'art. 36 del D.Lgs. 50/2016 così come derogato dall'art. 1, comma 2 lett. a) del D.L. n. 76 del 16 luglio 2020, convertito nella legge n. 120 del 11 settembre 2020, l'affidamento diretto per la Fornitura di servizio di revisione linguistica articolo scientifico alla Società SCI EDIT PUBLICATIONS, B-303, Suyog Leher Society Near Sai Maruti Service Kondhwa Budruk Pune, MH 411048, India per un importo complessivo di US \$ 310,42 (Dollari trecentodieci/42);
- Che il Dott. Giorgio Capasso, dipendente in servizio presso l'INGV Sezione di Palermo, è nominato Responsabile Unico del Procedimento in relazione alla procedura del presente Decreto;
- di approvare l'istruttoria condotta dal RUP, nonché tutti gli elementi essenziali e complementari trasmessi;
- Ai fini dell'applicazione della Legge 13 agosto 2010 n.136 e ss.mm.ii., si procede all'indicazione del seguente CIG: Z9A316C8A7;
- di far gravare la spesa complessiva di US \$ 310,42 (Dollari trecentodieci/42) al capitolo 1.03.02.99.999.01 del bilancio 2021 CUP D12114000220007 obiettivo funzione 0701.010 centro di costo 0, impegno n. 2364 del 19/04/2021;
- di disporre che il pagamento verrà effettuato a seguito degli accertamenti in materia di pagamenti della PA ed al rispetto degli obblighi di cui all'art. 3 della Legge 136/2010, e comunque previa presentazione di fatture debitamente controllate e vistate in ordine alla regolarità e rispondenza formale e fiscale;
- di disporre la pubblicazione sul sito dell'ente delle informazioni previste dall'art. 29, comma 1 del D.Lgs. 50/2016 e ss.mm.ii.

Palermo, 21 aprile 2021

Il Direttore
(Dott. Francesco Italiano)